

**DAROVACIA ZMLUVA**  
**č. p.: KRHZ-BA-VO-134-040/2022**

uzatvorená podľa ustanovení § 628 a nasl. Občianskeho zákonníka a § 11 ods. 7 písm. b) zákona NR SR č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

**Darca:** Slovenská republika, zastúpená **Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky**  
Sídlo: Pribinova 2, 812 72 Bratislava  
Zastúpený: plk. Ing. Pavol Mikulášek, prezident Hasičského a záchranného zboru, na základe plnomocenstva č. p.: SL-OPS-2021/001914-064 zo dňa 07.04.2021

IČO: 00 151 866  
DIČ: 2020571520  
IČ DPH: SK2020571520  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: 7000180023/8180  
SWIFT: SPSRSKBA  
IBAN: SK78 8180 0000 0070 0018 0023

(ďalej len „darca“)

**Obdarovaný:** **Mesto Svätý Jur**  
Sídlo: Prostredná 29, 900 21 Svätý Jur  
Zastúpený: Ing. Šimon Gabura  
IČO: 00304832  
DIČ: 2020662138  
IČ DPH: ---  
Bankové spojenie: VÚB, a.s.  
IBAN: SK34 0200 0000 0000 0062 4112

(ďalej len „obdarovaný“)

(ďalej spoločne spolu ako „zmluvné strany“ alebo samostatne ako „zmluvná strana“)

**Článok I.**  
**Predmet darovacej zmluvy**

1. Darca týmto bezplatne prevádza obdarovanému vlastníctvo hnuiteľných vecí vo vlastníctve Slovenskej republiky v správe Ministerstva vnútra Slovenskej republiky (ďalej len „dar“) špecifikovaných nasledovne:

<b>1.1.Číslo IM</b>	<b>140212</b>
Názov IM:	súprava povodňovej záchranej služby pre hasičské jednotky

kategória:	príves nákladný,
značka:	O2 KOVOFLEX, KF-T-2
obchodný názov:	KF-T-2
typ/variant/verzia:	K2/03H/1000TB
výrobca vozidla/podvozku:	KOVOFLEX, spol.s r.o. SVK,
druh karosérie/nadstavby:	skriňová, spájacie zariadenie B50X, zn. KNOTT
VIN:	U5DK20000F1000782
osvedčenie o evidencii č.:	PC695831
farba:	červená
rok výroby:	2015
príslušenstvo/výbava:	podrobná špecifikácia je uvedená v prílohe č.1 tejto zmluvy o výpožičke,
obstarávacia hodnota (€):	14359
účtovná hodnota (€):	0

a obdarovaný vyhlasuje, že dar prijíma.

## **Článok II. Podmienky darovania**

1. Obdarovaný vyhlasuje, že je oboznámený so stavom daru.
2. Uvedený dar bude obdarovaný využívať v súlade s § 11 ods. 7 písm. b) zákona NR SR č. 278/1993 Z.z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov na plnenie úloh preneseného výkonu štátnej správy a na plnenie úloh samosprávy najmä na plnenie úloh hasičskej jednotky, pri ochrane životov, zdravia, majetku a životného prostredia, pri ochrane pred požiarimi a živelnými pohromami, v krízových situáciách, pri mimoriadnych udalostiach, na pomoc v tiesni a pri riešení ďalších situácií v katastri obce.
3. Obdarovaný sa zaväzuje strpieť kontrolu darcu za účelom zistenia, či prenechaný dar bol použitý na dohodnutý účel podľa bodu 2. tohto článku.
4. Obdarovaný sa zaväzuje informovať darcu o spôsobe využitia daru raz ročne a to po dobu troch rokov.
5. V prípade použitia daru na iný ako dohodnutý účel podľa bodu 2. tohto článku je obdarovaný povinný na vlastné náklady a v stave, v akom ho prevzal (neporušený) dar darcovi vrátiť.
6. Darca prehlasuje, že na dare neviaznu žiadne ťarchy ani iné majetkové práva, ktoré by obdarovanému bránili v riadnom užívaní daru.
7. Obdarovaný nadobudne vlastnícke právo k daru jeho prevzatím, na základe písomného protokolu o odovzdaní a prevzatí daru najskôr však po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy.
8. Miestom odovzdania a prevzatia daru je Mesto Svätý Jur.

9. Dopravu daru z miesta odovzdania a prevzatia daru podľa bodu 8. tohto článku zabezpečí obdarovaný na vlastné náklady.

### **Článok III. Spoločné a záverečné ustanovenia**

1. Vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
2. Obsah tejto zmluvy je možné meniť iba obojstranným písomným prejavom zmluvných strán. Dodatky tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvorili slobodne, vážne, bez nátlaku, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
4. Zmluva nadobudne platnosť po jej schválení Ministerstvom financií Slovenskej republiky a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia. Zmluvu zverejní ako prvý darca.
5. Dňom nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy zaniká zmluva o výpožičke č. KRHZ-BA-VO-62-001/2021 uzatvorená medzi zmluvnými stranami dňa 03.03.2021 a ktorej predmetom je výpožička daru.
6. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých dva sú určené pre darcu, jeden pre obdarovaného a jeden pre Ministerstvo financií Slovenskej republiky.

V Bratislave, dňa .....

Svätý Jur, dňa.....

Za darcu:

Za obdarovaného:

---

plk. Ing. Pavol Mikulášek  
prezident  
Hasičského a záchranného zboru

---

Ing. Šimon Gabura  
primátor

**ZOZNAM TECHNICKEJ VÝBAVY**

	<b>Označenie</b>	<b>Množstvo</b>	<b>Výrobné číslo</b>
	Transportný prostriedok súpravy s dokumentáciou	1 ks	U5DK20000F1000782
<b>Ľavá strana</b>			
1	Motorové kalové čerpadlo	1ks	2015/11/160
2	Elektrocentrála	1ks	2015/11/160K
3	Plávajúce čerpadlo	1ks	15121332
4	Kovová krhla na vodu	1ks	
5	Kovové vedro	1ks	
6	Nasávací kôš	1ks	
7	Redukcia k protipovodňovej zábrane	1ks	
8	Kľúč na spojky	2ks	
9	Ventilové lano 20m	1ks	
10	Záchytné lano s karabínou	1ks	
11	Hadica pre výfukové plyny 1,5m k elektrocentrále	1ks	
12	Kľúč na koleso 19	1ks	
13	Redukcia z 13-pólovej na 7-pólovú zásuvku	1ks	
14	Ťažné oko DIN40	1ks	
15	Zámok upínacej hlavice s 2ks kľúčami	1ks	
16	Matica M12	2ks	
17	Pomocná doťahovacia tyč zubových spojok	1ks	
18	Tlaková hadica	5ks	
<b>Pravá strana</b>			
19	Elektrické ponorné kalové čerpadlo	1ks	6192-15
20	Plastový kanister na PHM, 20l	1ks	
21	Prenosná protipovodňová zábrana	4ks	
22	Príslušenstvo k protipovodňovej zábrane, je súčasťou balenia zábrany:		
22a	Sada na opravu protipovodňovej zábrany	4ks	
22b	Upínacie pásy k protipovodňovej zábrane	8ks	
22	Predĺžovací vodič na prenosnom navijaku 400V	1ks	
23	Predĺžovací vodič na prenosnom navijaku 230V	1ks	
24	LED lampa so stojanom	1ks	
25	Zložka s dokumentáciou	1ks	
<b>Zadná strana</b>			
25	Nasávacie vedenie	3ks	
26	Cestárska metla	1ks	
27	Stavebná lopata	1ks	
28	Vidly	1ks	
29	Hrable	1ks	
30	Búracia sekera	1ks	

31	Sekeromotyka	1ks	
32	Krompáč	1ks	
33	Uzemňovací kolík s 5m vodičom	1ks	
34	Kladivo 2kg	1ks	
35	Tlmica	1ks	
36	Zakladací klin	2ks	
37	Rezervné koleso	1ks	
38	Kľúč nadstavby	2ks	

## PROTOKOL O ODOVZDANÍ A PREVZATÍ

**DARCA:** Slovenská republika, zastúpená Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky, Krajským riaditeľstvom Hasičského a záchranného zboru v Bratislave

so sídlom: Radlinského 6, 811 07 Bratislava  
IČO: 00151866  
Zastúpený: **plk. Ing. Dušan Timko**, vymenovaný na zastupovanie riaditeľa KR HaZZ v Bratislave

(ďalej len „darca“)

a

**Obdarovaný:** Mesto Svätý Jur  
so sídlom: Prostredná 29, 900 21 Svätý Jur  
IČO: 00304832  
Zastúpený: **Ing. Šimon Gabura**, primátor

(ďalej len „obdarovaný“)

### I.

1. Povereným zástupcom Krajského riaditeľstva HaZZ v Bratislave plk. Ing. Dušanom Timkom bola riadne odovzdaná a zástupcom obce Ing. Šimonom Gaburom riadne prevzatá súprava povodňovej záchranej služby pre hasičské jednotky (viď príloha č. 1).

**Zistené závady:** žiadne

2. Obdarovaný podpisom tohto protokolu potvrdzuje, že bol darcom riadne oboznámený pred odovzdaním predmetu veci do užívania s návodom na obsluhu a príslušnými technickými normami, ktoré upravujú pravidlá užívania predmetu daru a jeho príslušenstva.
3. Poverení zástupcovia zmluvných strán podpísaním tohto protokolu potvrdzujú, že pri odovzdávaní a preberaní predmetu daru **neboli** zistené žiadne nedostatky.

Svätý Jur, dňa:

Za darcu:

plk. Ing. Dušan Timko

Za obdarovaného:

Ing. Šimon Gabura